Originalfernbedienung		Ersatzfernbedienung	
STANDBY	Standby		Power
DISPLAY	Display	SHIFT + DISPLAY INFO	Shift + Info
NICAM	Nicam / Eject	ZOOM	Eject
MUTE	Mute	MUTE	Mute
PMODE	P.Mode	SHIFT + PICTURE FORMAT	Shift + Format
SMODE	S.Mode	SHIFT + SOUND DUAL	Shift + Dual
SLEEP	Sleep	PROG SLEEP	Sleep
ASPECT	Aspect	PICTURE FORMAT	Format
VOL-	Vol -	VOL −	Vol -
VOL+	Vol +	+ VOL	Vol +
CH-	CH -	CH −	Ch -
CH+	CH +	+ CH	Ch +
LCD-MENU	LCD-Menu	TOP MENU MENU	Menu
DVD-SETUP	DVD-Setup	SETTINGS OPT	Options
	Up		Up
	Left		Left
ENTER	Enter	OK	Ok

Originalfernbedienung		Ersatzfernbedienung	
	Right		Right
	Down		Down
SOURCE	Source	TIMER AV	AV
EXIT	Exit	CLEAR EXIT	Exit
1	1	1	1
2	2	2	2
3	3	3	3
4	4	4	4
5	5	5	5
6	6	6	6
7	7	7	7
8	8	8	8
9	9	9	9
0	0	0	0
	Recall	RETURN BACK	Back
TEXT AUDIO	Text / Audio	REPEAT TEXT	Text
HOLD/A-B REC LIST	Hold / A-B / Rec List	HOME SMART	Smart

Originalfernbedienung		Ersatzfernbedienung	
REC	Rec	REC MODE	Rec
TIME SHIFT	Time Shift	APP MEDIA	Media
REPEAT	Red / Repeat	A	Red
REPEAT	Red / Repeat	SHIFT + REPEAT TEXT	Shift + Text
ZOOM	Green / Zoom	B	Green
ZOOM	Green / Zoom	SHIFT + ZOOM ⏏	Shift + Eject
ANGLE	Yellow / Angle	C	Yellow
GOTO	Blue / Goto	D	Blue
INDEX/⏮	Index / I<<	⏮	I<<
SIZE/■	Size / Stop	■	Stop
REV./⏯	Rev. / Play/Pause	PLAY MODE ▶	Play
REV./⏯	Rev. / Play/Pause	⏸	Pause
SUB.P/⏭	Sub.P / >>I	⏭	>>I
TV/RADIO	TV/Radio / <<	«	<<
TV/RADIO	TV/Radio / <<	SEARCH TV/R	TV/R
LANG	Lang / Menu	SOUND DUAL	Dual
LANG	Lang / Menu	E-MANUAL D.MENU	D. Menu

Originalfernbedienung		Ersatzfernbedienung	
I▶	I> Step	SHIFT + ⏸	Shift + Pause
⏩	>>	»	>>
SUBTITLE	Subtitle	AD SUBT	Subt
EPG PROGRAM	EPG / Program	-/-- GUIDE	Guide
FAV	FAV	FAV PRE-CH	Pre Ch
EPG PROGRAM	EPG / Program	SHIFT + PROG SLEEP	Shift + Sleep
INFO TITLE	Info / Title	DISPLAY INFO	Info